COMUNE DI CASTELLANZA
Provincia di Varese

SETTORE SERVIZI DEMOGRAFICI

UFFICIO DELLO STATO CIVILE

DOCUMENTI OCCORRENTI PER LA RICHIESTA DELLE PUBBLICAZIONI DI MATRIMONIO DA PARTE DI CITTADINO STRANIERO

Dichiarazione dell'autorità competente (Consolato del proprio paese) attestante che nulla osta al matrimonio (art. 116 C.C.), con la legalizzazione della firma del Console (o di chi ne fa le veci) effettuata presso la Prefettura, non richiesta per gli Stati aderenti alla Convenzione di Londra del 07/06/1968 (Austria, Cipro, Estonia, Francia, Germania, Liechtenstein, Gran Bretagna, Grecia, Irlanda, Lussemburgo, Malta, Norvegia, Paesi Bassi, Polonia, Portogallo, Repubblica Ceca, Repubblica Moldova, Romania, Spagna, Svezia, Svizzera, Turchia)

Casi particolari:

- Per i cittadini degli Stati aderenti alla Convenzione di Monaco del 05.09.1980 (Austria, Germania, Lussemburgo, Paesi Bassi, Portogallo, Repubblica di Moldova, Spagna, Svizzera e Turchia), la dichiarazione prevista dall'art. 116 C.C. è sostituita da un certificato di capacità al matrimonio rilasciato dall'Ufficiale dello Stato Civile del paese di origine;
- Per i cittadini di Australia: la dichiarazione prevista dall'art. 116 C.C. è sostituita da:
  1. dichiarazione giurata rilasciata dal cittadino australiano in presenza dell'Autorità consolare australiana competente in Italia da cui risulti che secondo le leggi alle quali egli è soggetto in Australia, nulla osta al matrimonio che intende contrarre in Italia;
  2. documenti rilasciati dalle Autorità australiane competenti, se disponibili, dai quali risulti indirettamente la prova che, in base alla legge australiana, nulla osta al matrimonio. Se tali documenti non fossero disponibili, il cittadino australiano dovrà presentare un atto notorio formato in presenza dell'Ufficiale dello Stato Civile in Italia (ovvero in presenza delle Autorità consolari italiane, all'estero) da cui risulti che secondo la legge australiana, nulla osta al matrimonio che intende contrarre in Italia;
- Per i cittadini della Norvegia: la dichiarazione prevista dall'art. 116 C.C. è rilasciata al cittadino norvegese direttamente dall'Anagrafe del suo Comune di residenza in Norvegia direttamente in lingua italiana ovvero in lingua norvegese con traduzione in lingua italiana, con apposizione di Apostilla;
- Per i cittadini della Polonia: la dichiarazione prevista dall'art. 116 C.C. è rilasciata dal capo dell'Ufficio dello Stato Civile polacco; nel caso in cui il cittadino polacco residente all'estero non abbia mai avuto la residenza in Polonia o non sia in grado di risalire al suo ultimo luogo di residenza in Polonia, oppure sia partito dalla Polonia prima del compimento del 16° anno di età e risieda permanentemente all'estero, il certificato deve essere rilasciato dal Console. In entrambi i casi la dichiarazione non è soggetta alla formalità della legalizzazione della firma;
- Per i cittadini degli Stati Uniti d'America: la dichiarazione prevista dall'art. 116 C.C. è sostituita dai seguenti documenti:
  1. dichiarazione giurata resa innanzi alla competente Autorità consolare degli Stati Uniti dal cittadino statunitense interessato dalla quale risulti che, giusta le leggi alle quali è soggetto negli Stati Uniti, nulla osta al matrimonio che intende contrarre in Italia;
  2. documenti rilasciati dalle competenti Autorità negli Stati Uniti, dai quali risulti indirettamente la prova che, giusta le leggi cui l'interessato è soggetto, nulla osta al matrimonio. Se tali documenti non fossero disponibili, il cittadino statunitense dovrà presentare un atto notorio formato innanzi ad un'Autorità italiana competente a riceverlo, da cui risulti che secondo le leggi statunitensi, nulla osta al matrimonio che intende contrarre in Italia;
- Per i cittadini della Svezia: la dichiarazione prevista dall'art. 116 C.C. è rilasciata, per i cittadini svedesi residenti in Svezia, direttamente dall'Ufficio Anagrafe del suo Comune di residenza in Svezia, in lingua svedese con traduzione in lingua italiana, con apposizione di Apostilla; per i cittadini svedesi residenti in Italia, la dichiarazione prevista dall'art. 116 C.C. è rilasciata dalle rappresentanze diplomatiche svedesi in Italia.

Responsabile del procedimento: Rossana Garavaglia
Tel. 0331526208 – Fax 0331526294 - e-mail: demografici@comune.castellanza.va.it